

# SÓLLER

SEMANARIO INDEPENDIENTE

## PUNTOS DE SUSCRIPCIÓN:

**SÓLLER:** Administración.  
**FRANCIA:** D. Guillermo Colom—Quai Commandant Samary 5-Cette (Hérault.)  
**ANTILLAS:** D. Guillermo Marqués—General Pavia 7-Arecibo (Pto.-Rico.)  
**MÉJICO:** D. Damian Canals—Constitución 19-San Juan Bautista (Tabasco.)

FUNDADOR Y DIRECTOR-PROPIETARIO:  
 Juan Marqués y Arbona.

SÓLLER (Baleares.)

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN:  
 Calle de San Bartolomé n.º 17

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:  
 ESPAÑA: 0'50 pesetas al mes.  
 FRANCIA: 0'75 francos id. id.  
 AMÉRICA: 0'20 pesos id. id.  
 Números sueltos—0'10 pesetas. Id. atrasados 0'20 pesetas.

## LITERATURA Y PASATIEMPOS

## LA FIRÀ DE SANT TOMÀS

¡Oh! ¡La revètla  
de Sant Tomàs!  
¡Bé! Dins la cètla  
del tèu trast vètla,  
qu'ara es del cas;  
y dins la mètla  
te posarás.—

I.

Plena la plassa està de gént que trèscas,  
y passatjantse per devall les vòltes,  
sense mirar si la vetlada es fresca,  
els trasts va contemplant,  
y una taringa de quinques hermosos;  
y cènt atotes maques, bén resoltes  
a conquistar els paladars golosos.  
per vèndre estan cridant:

—Qui vol torrons?... Jo'n ténc de tota casta.  
De mètla, forts y fluxos, de Quicona,  
de néu y d'ous, de rosa; y qui los tasta  
s'en queda enamorat.  
—Vènga, Señora. Jó los dón barato.  
Aqu'in té de molt bons. Dins una estona  
també'n tendré de coco, de moniató  
y d'altra calidat.

—Quantes barres ne vol?... ¡Mitja!! Em fa riure.  
¿No més que mitja, ha dit?... ¡Que poca cosal!  
—A quant los venç?... A tréssos sous la lluira...  
—Cara, diu? No heu ès grans.  
Que refesció, senyora, que ni el Papa  
mènja un bossi tan bo. Essència de rosa  
es tot... Si'l vols testar, ninèta guapa,  
un trossèt aquí'n tèns.

També vènch néules ensucrades, fines,  
de canyella y limona, de primera...  
—Qu'han d'essèr foresteres!... Mallorquines,  
a sis reials e'cén.

M'en prènga quatrecéntes... Son contades.  
—Un duro'm vol donar!... Que torn arriba.  
Les prengas... Ahont les pòs?... Son regalades.  
Fara el senyor content.

Si en rès més puch servirla, que m'ho diga.  
Ja heu vèu. Jo ténc de tot... Confits de Vièna,  
d'atils de Berberia, pans de figa  
d'un gust molt exquisit...

Està molt bé: Que torn en teni agrado...  
Si envia; en demanar per La Morena  
som jo, senyora, y perdón del enfado.

Tenga molt bona nit.

—Oh! ¡La gran fira  
de Sant Tomàs.  
que el mos capgira,  
quant vèu y mira  
tants de menjars,  
posats en tira  
demunt... altars!

II

A un altre taula cridan:—¡Codony!... ¡Pomes,  
renetes, pomets d'or, raves, massanes,  
de cor jelat! ¿Sentiu quins bons aromes  
dexan totes anar?—

—Llimones y poncins! Qui'm compre pères  
de la nau, de Sant Juan, d'aygo; bén sanes:

## FOLLETÍN

## LOS DOS HERMANOS

necesitara y cuanto con dinero pudiera adquirirse, pues esto constituía una cláusula por él aceptada al contrarrear matrimonio, y era él hombre demasiado honrado para faltar á la palabra empeñada.

Era Gregorio un muchacho torpe, tímido y desgraciado en todo cuanto emprendía; bastaba que se ocupara en una cosa para que esta saliera al revés, y cuando tal sucedía, qué de reprensiones, qué de amargos sarcasmos le enderezaban las gentes de la granja, sin esperar á que mi padre volviera la espalda para molestarle y amenazarle! El rubor de la vergüenza empañaba mis mejillas siempre que recordaba que sobrado dispuesto á identificarme con el espíritu que en la casa reinaba, no sentía el menor escrúpulo en tratar con altanería á mi pobre hermano huérfano. Es verdad que nunca le rechacé de mi lado y que jamás me permití poner la mano sobre él, pero la costumbre de ser tratado con toda suerte de preferencias hacíame insolente y me llevaba á veces á

exigir de Gregorio más de lo que éste buenamente podía darme: es más, sus negativas me irritaban de tal suerte que no vacilaba en repetir las expresiones de desprecio que oía á los demás lanzar sobre él y cuyo alcance no comprendía por completo. ¿Lo comprendería él mejor que yo? Temo que sí, porque en tales ocasiones quedábame sombrío y silencioso. Entonces mi padre le tachaba de solapado y testarudo, mientras mi tía Fanny creyendo defenderle achacabálo todo no á malicia sino á tontería. A fuerza de oírse llamar obstinado y malicioso acabó Gregorio por serlo en efecto: durante horas enteras se le veía sentado junto al hogar con la cabeza entre las manos, ajeno á cuanto á su lado sucedía, sin despegar los labios ni levantar los ojos que tenía constantemente fijos en el suelo. Si estando así se le anotaba á mi padre darle alguna orden, fuerza le era repetirla tres ó cuatro veces.

Lo que acontecía antes en casa sucedió después en la escuela á que juntos concurrimos: nunca pudo conseguirse de Gregorio que aprendiese una lección, hasta el punto de que el maestro, harto ya de reñirle inútilmente y de pegarle sin obtener enmienda, aconsejó á mi

padre que lo sacara de las aulas y le dejara á un oficio manual al alcance de su limitada inteligencia. Este nuevo golpe volvió á Gregorio más taciturno y más torpe todavía de lo que era. Y sin embargo no había malicia en él: paciente y servicial en extremo, habría cogido el cielo con las manos por complacer al mismo que minutos antes le maltrataba, pero era tan poco mañoso y tan mala suerte le acompañaba en todo lo que emprendía, que pocas veces dejaban de resultar perjudiciales sus mismos esfuerzos por hacerse útil.

A lo que parece, era yo un estudiante inteligente; por lo menos todo eran para mí estímulos y felicitaciones y aun el domine de nuestro pueblo pretendía que de mi madera se hacían los sábios, pero mi padre, que solo había recibido una instrucción elemental, creía innecesaria mayor ciencia y poniendo en práctica sus teorías sobre el particular, sacóme de la escuela prematuramente y me dedicó á las labores de la granja.

Habíase pensado en hacer á Gregorio pastor y para adiestrarle en el oficio pusieronle bajo la dirección del viejo Tobias, á quien sus muchos años empezaban ya á debilitar la actividad. Tobias

fue el primero en formar buen concepto de Gregorio y aseguraba á cuantos querían oírle que el muchacho tenía su lado bueno algo velado por la rudeza de su exterior y que nadie le aventajaba en toda la parroquia en encontrar los senderos y atajos de las montañas en medio de las más espesas brumas. En vano trataba mi padre de arrancar de Tobias quejas acerca de la tontería y obstinación de Gregorio; el anciano pastor no se dejaba nunca coger en el lazo y en cuanto comprendía á donde iba á parar su amo redoblaban sus alabanzas en honor del huérfano.

Tenia yo diez y seis años y contaba por consiguiente Gregorio diez y nueve cuando, cierto día de invierno, me envió mi padre á una aldea vecina para arreglar un asunto: distaba ésta cuatro leguas de nuestra granja siguiendo la carretera real, pero tomando el atajo que cruzaba por la montaña podia ahorrarse una hora larga de camino. «Ve por el camino que quieras», —dijo mi padre, —pero vuelve por la carretera, pues en este tiempo oscurece más de prisa de lo que uno cree y además levántanse á menudo densas nieblas.» A esta advertencia de mi padre añadió el viejo Tobias, á quien una parálisis te-

nia postrado en el lecho, la profecía de que amenazaba una tormenta.

No tardé mucho en llegar á mi destino y tanta prisa me di en arreglar mis asuntos que acabé mi trabajo una hora antes de lo que había supuesto mi padre; y creyéndome, por lo mismo, dueño de escoger el camino que más me plague, eché por los senderos de la montaña cuando empezaba á declinar la tarde. El cielo estaba cargado de nubes y sombrío, pero como el viento no se dejaba sentir todavía, reinaba á mí alrededor profundo silencio. Convencido de que la tempestad que se preparaba me dejaría tiempo antes de que estallara de llegar á mi casa, piseme en marcha caminando á buen paso. En pleno día la dirección del camino aparecía perfectamente distinta, pues aunque en muchos puntos varios senderos muy parecidos iban á parar á un mismo sitio, no faltaba una roca, un macizo de árboles ó un declive del terreno conocidos que permitían orientarse; pero cerrada la noche, y aquella había venido prematuramente, hacía imposible distinguir tales objetos. Esto no obstante, arméme de valor y en la primer encrucijada que encontré seguí por el sendero que yo creí bueno; pero no tardé en ver que me he-

La Redacción únicamente se hace solidaria de los escritos que se publiquen sin firma, seudónimo, inicial, ó signo determinado. De los que tal lleven, serán responsables sus autores.

V.

Cinch dies y cinch nits aquest truy dura,  
en que román la bossa sempre uberta.  
La pesseta que hey entra no s'atura:  
jaen tants de censals,  
propines y agualdos dels diaris!  
Tothom demana; y has de viure alerta  
perque rebrás cents contes de salari  
de criats y mestralts.

Dins les plassetes posan mataderos  
y hey has de dū á pelar la porcelleta;  
y riurás quant llegeixcas sos lletretos  
tan plens de desbarats.  
Y l'adobá els budells no vol espera,  
Y à dins la rostidora en estar nèta  
l'has de farcir de botils de la Riera  
bén llisos, bén rentants.

Y alèrta que el teu nin per la Murada,  
fent barayar l'endiot, no l' te torn cégo  
ò coix ò estormyat d'una grapada  
d'un endiot més dolent;  
y trèure et fasse cara de viagre  
al sèbre que per torpe y per renego  
l'ha baratat ab un qu'era més magre  
pero, molt mes valent.

Y has de comprar la barba d'olivéra  
pe'l Betlemet del nin, xotets, auveyes,  
molins, ànjels, endiots, y una renglera  
de xerafins d'un sou;  
y un poch de suro mascle per la cova,  
y cireretes de pastor, vermeyes;  
y perque rès hi manch, paloma nova  
y un bon Jesuèt nou.

Y encare no hem parlat de les verdures  
ni rès hem dit d'enciam de cart ó d'apít,  
ni de café, de vins y compostures  
de moscatell y ron;  
ni de puros, xampany ó melvàsia...  
Enfin: Per dirvos d'un modo ràpit  
acabaré exclamant: Sembla aquell dia  
que vé la fi del mon.

Gran es la fèsta  
de tant gros sant!  
La vostra tèsta  
bé se molèsta  
cobrant, pagant...  
Bé suma y resta  
per anà envant.

PERE D'ALCÀNTARA PENYA.

## PENSAMIENTOS

A pesar de la diferencia de rango, un hombre de bien se parece siempre á un hombre de bien.

Dufresny.

Estamos acostumbrados á oír la verdad tan secamente, que si nos la dicen con algún adorno, nos parece mentira.

Chatedubriand.

Con los grandes señores se ha de tratar con muy grande recato; porque son como los leones, que se arriman para haceros fiestas, y al menor descubrimiento os dan con la zarpa ó con el diente.

Sénéca.

## Sección Científica

### NIFICADO DE LOS TIEMPOS GRAMATICALES

Empleada con puño y oportunidad resulta muy impresiva y elegante una transposición de los dos componentes de la comparación.

Por ejemplo: cuando Bonaparte quedó de primer consul, los dos otros «más que cónsules» eran consultores; los odios en esta guerra civil «aun más que contra las ideas» estaban enconados contra las personas; la oratoria sagrada se había hecho cortesana y, «más que de repartir el pan de la palabra evangélica á los pobres y á los humildes», gustaba de entonar pomposos panegíricos sobre la tumba de los reyes; esta concepción poética es propia «más que de un historiador», de un novelista—más que un hombre bien educado parecía un salvaje—esta filosofía, antes que afirmación de conceptos propios, es ampliación y desarrollo de los que venían corriendo más autorizados en aquella época—en sus elegías revive, aun más que el estro del Propcio, su arte eruditio, prolijo y laborioso.

Cuando haya varios comparativos no es menester repetirlos á no ser que se quiera dar mayor énfasis á la elocución.

Por ejemplo: la historia constituye una fuente de realidad y de vida, más intensa, más concentrada y más expresiva que la vida actual, la cual ha de aparecer forzosamente dispersa á los ojos de quien no la mire desinteresado y desde lejos, más que la sinceridad de la emoción, más que la intensidad del sentimiento, lo que persigue la retórica es la intensidad y la plenitud del efecto;

los pintores del renacimiento realizaron la fusión de la vida real en toda su riqueza con lo que el sentimiento religioso tiene de más íntimo y profundo.

Cuando el «complemento comparativo» dice relación á un mismo tiempo á un comparativo y á tanto, se introduce por que ó por como, según que ó el comparativo ó tanto le precede inmediatamente.

Por ejemplo: él era un literato tanto ó más que un filósofo; él era más literato ó tanto como filósofo—tan objetiva ó más objetiva, si cabe, que la poesía épica, es la dramática; más objetiva ó tan objetiva como la poesía épica, es la dramática—no conocemos en todo el mundo ningún organismo que tenga formas tan delicadas y maravilloas, de estructura más fina que éste: de estructura más fina, tan delicadas y maravilloas como éste.

### Comparaciones Antitético-Ponderativas.

Otra clase de ponderaciones «sui generis» resulta á ser la en que lo comparativo-ponderante va expuesto mediante una antítesis.

Tal ponderación antitética tiene por objeto inferir que en la misma proporción en que crece ó disminuye el grado ó la intensión en una actividad, pasividad, calidad, cantidad ó número crece ó disminuye el grado de intensión en otra actividad, pasividad, calidad, cantidad ó número, por manera que resulta una relación de reciprocidad en una escala de intensión ya ascendente ya descendente entre dos términos puestos en parangón y ponderados mediante una antítesis.

Como frases correlativas que sirven para establecer tal ponderación antitética entre dos grados de intensión en una escala ya ascendente ya descendente reciproca se presentan: más-más en una escala ascendente-reciproca entre dos grados; menos-menos en una escala descendente-reciproca entre dos grados; más-menos ó menos-más en una escala ascendente-descendente ó descendente-ascendente reciproca, pero en sentido inverso.

Los dos términos de tal ponderación antitética de la intensión creciente ó decreciente en proporción reciproca ya idéntica ya inversa entre dos grados se hallan latente en una relación de causa á efecto.

Cada cláusula que en si encierra los dos términos de la ponderación antitética consta de dos entidades elocutivas: una que latente implica la causa y las más veces antecede á la otra que presenta la consecuencia ó el efecto.

Estas dos entidades elocutivas ó se hallan en una completa independencia gramatical la una de la otra ó bien la que anuncia la causa latente pasa á convertirse en oración introducida por uno de los adverbios oracionales como: «mientras, cuando, en tanto que etcétera, los cuales en su acepción de lo adversativo se contraponen á la otra que

presenta la consecuencia ó el efecto y resulta á ser la frase gobernante de la cláusula combinada.

Por ejemplo: mientras más se le dá, menos trabaja—mientras con más fervor le rogaba, menos dispuesto se mostró á complacerme—cuando más lo reflexiono, más seguro estoy de haberla visto ya antes en alguna parte—mientras más variados son ó sean estos órganos, más distintas y variadas serán las manifestaciones de la actividad de la fuerza vital, según la diversidad de construcción de la base material—cuando más tiene el hombre avaro, más quiere.

Con frecuencia se calla el verbo así el oracional como el clausular, particularmente si es uno mismo en ambas entidades elocutivas ó lo suple el contexto ó si es uno que significa existencia ó directamente como ser, existir ó indirectamente como hay.

Por ejemplo: mientras más ignorancia, más osadía—cuando más verdadera ciencia, más modestia y más ansia de saber—cuando (uno tiene) menos años, más principios puros, más candor y menos preocupación.

Callándose tanto el verbo como el adverbio oracional (mientras, cuando etcétera) la contraposición antitética se caracteriza también mediante la preposición á, cuando la antítesis recae sobre sustantivos; en tal construcción aparecen con predilección locuciones proverbiales que así resultan á ser muy gráficas.

Por ejemplo: á más amigos, menos amistad—á más años, más vicios—á más ciencia, más modestia y mayor ansia de saber.

A más y menos pueden sustituirse los pocos comparativos de formación orgánica que del latín han pasado al castellano.

Por ejemplo: cuando ó mientras mayores son las necesidades de un escándalo, mejor se las traga la opinión pública—cuando mayor ó más grande la unidad geográfica, más poderosa resultará la constitución de una gran nación—de la traducción de esta obra, menos se diga; mejor será.

Dr. MÁXIMO HERTTING.

(Se continuará).

### LOS AUTOMOVILES

Caminamos al vapor. La locomoción pedestre y bipeda es insuficiente para satisfacer el vértigo que padecemos y ha sido necesario inventar la bicicleta para el transporte unipersonal y el coche automovil para el de la familia.

El telégrafo y el vapor han acortado las grandes distancias; la bicicleta y el automovil han reunido todos los puntos de la ciudad y de la provincia.

Alguién vaticinó que para 1900 el caballo sería un animal completamente inútil, como fuerza de arrastre; más por el camino que vamos, la profecía se realizará antes de la época fijada.

En París por ejemplo y en todas las capitales que siguen á la cabeza de los adelantos modernos, no pasan diez minutos sin que el espectador curioso vea desfilar delante de si un coche sin caballos deslizarse ligero por el empedrado, sin ruido, sin trepidación, sin lanzar humo, ni producir emanaciones.

El nuevo coche de fortuna elegante, camina con rapidez, serpentea con facilidad y se para instantáneamente, no como una máquina, si como una persona animada.

\*\*

Muchos de los lectores al ver el nuevo vehículo que se impone creerán sin duda que éste será de creación moderna.

Pues nada de eso. El automovil como toda invención humana tiene su historia, es decir su periodo de embrión, de inverosimilitud y de abandono.

En efecto, los primeros ensayos de tracción á vapor por carreteras se remontan á 1769 y son debidos á un ingeniero francés llamado Cugnot. Un modelo de la máquina que este compuso figura todavía en el Conservatorio de Artes y Oficios de París. Dicho aparato marchaba á razón de 4 ó 5 kilómetros por hora. En 1804 Olivie Evans construyó otra en Filadelfia y á partir de entonces fué imitado en su papel de imitador por muchos extranjeros.

El primer carroaje eléctrico es, naturalmente, mucho más moderno. Se remonta tan solo á 1842, siendo construido en Edimburgo por Davidson.

La mayor dificultad que todos estos ensayos ofrecían era su escasísima velocidad, pues el peso enorme del motor

localizado en la escasa superficie de contacto de las ruedas con el suelo hacía hundirse éste y nuestro coche quedaba estacionado. De aquí que para evitar este inconveniente, surgiese la idea de caminos acuñados en madera, después en hierro, y ultimamente los railes de acero que todos conocemos.

La facilidad que hoy poseemos para construir vehículos ligeros nos ha llevado naturalmente al deseo de franquear los itinerarios cortos y que no poseen via férrea, estando así justificada la utilidad del coche automovil.

En 1888, Andraud y Tessic du Montay construyeron un carroaje de aire comprimido que funcionó en Chaillot el 9 de Julio de 1890; obteniendo entonces varias discusiones sobre la prioridad del descubrimiento.

De dicha época á la actual las innovaciones han sido múltiples y así se cuentan hoy automóviles movidos por la electricidad, vapor, aire comprimido, y últimamente el petróleo.

La electricidad y el aire comprimido ofrecen como mayor inconveniente en ser precisa una fábrica de alimentación de la línea y estar por tanto su acción limitada á carroajes con itinerarios fijos.

El vapor presenta como mayor inconveniente el peso de la caldera; pero ésta ha quedado muy reducido después de la creación de los generales Du Temple y Serpollet que unen á la ventaja de su ligereza la de una gran producción de vapor.

El petróleo que se encuentra en todas partes y que presenta la ventaja de ser muy económico aparece hasta hoy en primer término entre los agentes motores llamados para el servicio de los automóviles.

La economía de estos es innegable, pues un coche movido por petróleo ó gasolina consume según los cálculos comprobados por la experiencia 0'25 céntimos por hora y excuso decir si esto es mucho menos que el gasto que exige un caballo entre manutención, herraje, cuadra y palfrenero.

Voy, para terminar, á insistir sobre el punto de la seguridad personal por ser el argumento *ad hominem* que emplean los detractores del nuevo adelanto.

Dicen los aficionados á lo antiguo que el coche de caballos es más seguro que el automovil porque el instinto del caballo suple á veces la torpeza ó distracción del conductor.

Este argumento es completamente ficticio porque el caballo adiestrado sólo fia de la mano que lo guía, y en segundo lugar porque de la voluntad del hombre que guía, hasta el frasco que imprime la dirección, hay una distancia y un espacio de tiempo, que á veces son decisivos. Además no siempre el bruto obedece al mandato de la inteligencia.

El coche automovil se impone como se han impuesto todos los adelantos, y cocheros, palfreneros, guardacioneros y demás industrias similares, se verán, como los antiguos arrieros y dependientes de diligencias, en la precisión de buscar nuevas industrias, ó siguiendo el movimiento de la civilización aprender el nuevo oficio de cocheros maquinistas.

DOCTOR OX.

### Conocimientos útiles

#### La rubia

Es una planta que produce la sustancia tintórea más hermosa, más fija y la más importante para obtener todos los matices, desde el rosado hasta el purpúreo, como el añil produce todos los azules más finos.

De la rubia, las raíces producen la materia colorante, las que se conocen en el comercio con el nombre de alizaris. El beneficio de su producto no ofrece ninguna dificultad ni unos trabajos tan penosos, como son los de la elaboración del añil. En el país puede cultivarse en grande escala con facilidad; la situación climática y la composición de su suelo son favorables á su cultivo.

La rubia es originaria de países cálidos, como el Asia Menor, la Persia y la Grecia; los ingleses la cultivan en las Indias orientales, y, gracias á Althem, se cultiva hoy en varias países de Europa; pero se observa que los países originarios y las Indias tienen la supremacía por la calidad superior de sus productos, y merced á ésta circunstancia, obtienen siempre unos precios más elevados que el precio de los mismos productos europeos.

Según los datos publicados sobre el cultivo de la rubia, en Francia, una hectárea de terreno (10.000 metros cuadrados), llega á producir hasta 14.000 libras de raíces ó alizaris beneficiados, que, por término medio, se venden á 40 francos el quintal. Los de Levante y de las Indias alcanzan entonces un precio de 50 á 52 francos.

Los gastos para el beneficio de las raíces en alizaris se calculan en un franco por quintal (no contando los gastos de cultivo y envase). Las máquinas necesarias son muy sencillas y pueden hacerse en el País.

#### Cemento para el mármol, porcelana, etc.

12 partes de cemento de Portland, seis de cal apagada, 6 de cerusa y 1 de greda; previamente pulverizados se agitan con silicato de soda hasta que se forme una pasta espesa. Se obtiene así un cemento excelente para el mármol, alabastro, etc. Es necesario evitar el calor para los objetos pegados.

#### Mastic para la piedra

Se fabrica con protóxido de plomo, finamente pulverizado, al que se mezcla una cantidad de glicerina conveniente para dar una pasta espesa. Es insoluble en el agua; sólo le atacan los ácidos enérgicos.

#### Destrucción del pulgón de las habas y rosales

He aquí un procedimiento que ha dado muy buenos resultados: se hace hervir hasta reducirla á la mitad, agua con ramillas de laurel y una de ciprés; con el caldo que queda se rocian las plantas perjudicadas, empleando en lugar de pincel una rama de ciprés.

Esta operación se repite dos veces, y se vuelve á empezar si el pulgón no ha desaparecido, lo que es raro.

Es un remedio muy eficaz y sobre todo muy económico.

#### Gatos artificiales

Un inventor acaba de discurrir el medio de destruir los inconvenientes del gato sin privarnos de sus buenos servicios. Porque el gato ahuyenta los ratones, pero de vez en cuando deja en las habitaciones y en las ropas mal olientes recuerdos, ó nos come las chuletas que preparaba la cocinera, y además puede volverse hidrófobo. Ha inventado el gato artificial, un gato de yeso ó tierra cocida cubierto con la piel de un gato auténtico. Se pone durante algún tiempo en sitio frecuentado por gatos, y después se le pone en los ojos un poco de sulfuro de calcio para que tengan fosforescencia de noche. Así dispuesto se ha de poner el felino en la cueva, el devanado ó donde quiera que acuden los ratones.

El inventor afirma que al distinguir en la oscuridad las ojos de su enemigo hereditario y darse cuenta por el olfato de su presencia desfilan de prisa y corriendo y al cabo de unos cuantos días cambian de habitación ó emigran.

#### Salazón eléctrica

L'Electricen dá á conocer el sistema empleado en Río Janeiro para la preparación de la carne en conserva por medio de la electricidad.

La carne que trata de conservarse se sumerge en una solución al 30 por ciento de sal común, haciendo pasar por ella una corriente eléctrica, regulada de modo que para un baño de 3.000 litros, en el cual pueden echarse 1.000 kilogramos de carne, tenga una intensidad de cien amperes y una fuerza electromotriz de doce volts.

Los electrodos deben ser de platino, porque si se empleara otro metal, como el zinc ó el hierro, se formaría en el bañito sales nocivas.

Al cabo de diez ó veinte horas, la salazón de la carne está terminada, resaltando únicamente ponerla á secar.

#### Crónica Local

##### Para los damnificados por la inundación de Valencia.

Nuestros lectores, y en especial los que al comercio y á la industria se dedi-

can, recordarán sin duda los desastrosos efectos que en la comarca valenciana produjo la inundación del 10 del pasado Noviembre paralizando por unos días el comercio, perjudicando en gran manera á la industria, ocasionando inmensos daños á la agricultura y, lo que es más sensible aún, arrebatabndo la vida á algunas personas.

El majestuoso Turia, cuyas aguas perfectamente canalizadas llevan á la risueña campiña valenciana y á su hermosa ciudad el poderoso elemento de vida, sintiéndose, efecto de fuertes tormentas, agitado de repentina plétora que, al ser trasmítida á sus múltiples nervios, llenó á la fértil vega de gémenes de muerte, convirtiéndola de pronto en inmensa laguna. No eran menores por otra parte los males que el Jucar había causado en los pueblos de la ribera.

A remediar los desastres y perjuicios ocasionados por la inundación, acudió como siempre la caridad, abriendo suscripciones con cuyo producto se ha aminorado el desvalimiento de los perjudicados. Entre ellas figura la del «Ateneo Mercantil de Valencia» genuina representación del comercio en dicha plaza, quien en atenta e inspirada carta se ha dirigido á los industriales de este pueblo por medio de D. Andrés Alberti y D. Nicolás Cortés, demandando de Mallorca, la hermana menor de las tres que con Cataluña y Valencia formaron un día la corona de Aragón, el caritativo óbolo con que ayudar á socorrer el infortunio en que se halla Valencia y el cual ha sido ya remediado en parte por la mayor de las tres hermanas.

El pueblo de Sóller, que, por funesta experiencia de hace doce años, puede formar aproximado cálculo de lo que hoy sufre Valencia, con la cual sostiene intimas relaciones comerciales, sabrá de seguro responder dignamente al llamamiento que se le hace y que autorizados nosotros permitimos recomendarlo. De esperar es, pues, que en la lista de suscripción que por iniciativa de dichos paisanos y amigos nuestros se abrió estos días, que en otro lugar del presente número publicamos y que abierto continúa en el domicilio de estos y en esta Redacción, se apresurarán á continuar sus nombres las personas caritativas en cuyo corazón hallen eco los ayes lastimeros de los desgraciados á quienes deja sin pan la terrible inundación que ha desvirtuado las antes bellas, fériles y ricas comarcas valencianas.

Tenemos la satisfacción de empezar la crónica del presente número con una noticia sumamente grata, que ha de llenar de júbilo el corazón de nuestros lectores, todos ellos españoles entusiastas por las glorias de nuestra querida patria. La guerra de Filipinas ha terminado, la ansiada paz es un hecho, según afirman los telegramas oficiales que publicó ayer la prensa palmeana, habiéndose pactado con los rebeldes en una forma altamente honrosa para España.

No damos más detalles; suponemos que la noticia ha de despertar el interés general, y que por lo mismo cuantos pudiéramos dar no serían suficientes todavía para impedir que los buscaran nuestros abonados más extensos y más recientes en los telegramas de la prensa diaria.

<p

Resultaron: reelegido el presidente, nuestro estimado amigo D. Antonio Enseñat y Caparó, y elegidos depositario, vocales y secretario de la asociación, otros queridos amigos nuestros: D. Jaime Ripoll y Pons, D. Antonio Castañer y Bernat, D. Lorenzo Alou y Cervera y D. Salvador Elías y Capellas, respectivamente.

Terminado este acto, dióse lectura á las cuentas sociales correspondientes al pasado mes, que fueron aprobadas por unanimidad, siendo aprobado igualmente el ingreso en la Sociedad de los aspirantes á socios que habían merecido ya la aprobación de la Junta Investigadora.

Deseamos á los señores en quienes tiene depositada su confianza la importante sociedad que nos ocupa, conforme se lo demostró de una manera que no deja lugar á dudas el domingo último, acierto en el desempeño de los cargos que les ha conferido, y por cuya distinción desde estas columnas les felicitamos nosotros cordialmente.

El lunes, á las horas de itinerario, llegó á este puerto y volvió á salir con la correspondencia, pasaje y carga el vapor correo «Cataluña», y éste ha sido el único buque á vapor que ha fondeado en este puerto durante la semana actual, hasta la hora presente, pues si bien el «León de Oro» tenía anunciada su salida de Barcelona para ayer por la noche, debiendo por lo mismo llegar á ésta esta madrugada, quizás obligado por el fuerte vendaval que se desencadenó á cosa de las nueve tuvo que arribar de nuevo á aquel puerto en caso de que hubiera efectuado la salida. De todos modos á la hora en que escribimos ni ha llegado, ni está en vista, ni se tienen todavía noticias de la salida ni de arribada alguna.

Si llegan estas antes de cerrar la presente edición las comunicaremos para quitar zozobras y para conocimiento de todos aquellos de nuestros lectores que tengan interés en conocerlas.

A cosa de las once y media de la mañana del martes de esta semana, uno de los muchachos que jugaban en el paseo de la calle del Príncipe, queriendo bajar al torrente por la estrecha escalera que forma parte del mismo muro de contención, junto al lavadero público, con objeto de ir á buscar una boina que había caído á un compañero, tuvo la desgracia de caerse desde uno de los primeros peladones de la parte superior, al fondo, y gran suerte tuvo al mismo tiempo de caer sobre un montón de polvo y barreduras que allí suelen echar clandestinamente algunas vecinas, puesto que á no ser así es probable, dada la elevación del muro, que se hubiera estrellado el infeliz.

A los gritos de los muchachos acudieron á prestar auxilio vecinos y transeuntes, siendo conducido aquél á su casa acto seguido por el patrón D. Antonio Magraner, D. Miguel Banzá y Coll, tío de la víctima, y otros cuyos nombres sentimos ignorar, que fueron los primeros en bajar al cauce del torrente, los cuales viéronse luego precisados á subir por el portillo del corral de la casa en que está instalada la fonda de *La Paz*. Practicó al infeliz la primera cura el facultativo D. Andrés Pastor, quién declaró que no tenía rotura alguna y si fuertes contusiones, de las cuales sigue bastante aliñado á la hora en que escribimos.

Nos hacemos cargo del disgusto que experimentarán los padres del muchacho y demás familia, y nos alegramos de que puedan ver á éste muy en breve completamente restablecido.

Breve pero aguda enfermedad llevó al sepulcro el martes de esta semana á don Miguel Castañer Bernat, padre político, hermano y tío, respectivamente, de nuestros estimados amigos D. José Pons Estades, D. Guillermo Castañer, naviero-diretor del vapor «León de Oro», y D. Jaime y D. Damian Orell. En la noche del siguiente dia fué conducido al cementerio el cadáver del finado y en la mañana del jueves se celebraron en la iglesia parroquial solemnes horas fúnebres en sufragio de su alma, cuyos actos estuvieron en extremo concurridos, como era de esperar dadas las extensas relaciones que tienen y las generales simpatías de que gozan los antes nombrados amigos nuestros y demás familia del difunto.

Al pedir al cielo descanso eterno para el alma de éste, pedimosle resignación y consuelo para sus hijas, á las que deja esta pérdida sumidas en el mayor desconsuelo, y para aquellos, á todos los que enviamos la expresión de nuestro más sentido pésame.

\*\*

Enviamosla igualmente á la viuda, al padre y hermanas del malogrado D. Damian Frontera y Pons, á su hermano D. Ramón, á sus hermanos políticos nuestros distinguidos amigos D. Damian Crespi Borrás y D. Jaime Calafat Rotger, y á toda la demás familia del que, después de larga y penosísima enfermedad sucumbió ayer, habiendo sido inútiles el viaje de regreso á este su pueblo natal, desde la isla de Puerto-Rico en donde residía dedicado á sus negocios, los próximos cuidados de los seres que de todo corazón le querían y cuantos esfuerzos el mismo hiciera para recobrar su perdida salud.

A la casa del Sr. Frontera acudió ayer extraordinaria concurrencia, y el funeral, esta mañana, puede decirse que ha sido una verdadera manifestación de duelo, que prueba cuanto era querido

aquél en este pueblo y quanto lo es la distinguida familia que le llora.

Reciba el alma del finado el galardón de los Justos.

Nuestro paisano y antiguo colaborador á este periódico, D. Juan B. Enseñat Morell, ha sido nombrado, según hemos leído en los periódicos de la capital, Inspector del Resguardo Especial creado por la «Compañía Arrendataria de Tabacos» con residencia habitual en la isla de Ibiza, de cuyo destino tomó ya posesión días pasados.

Enviamos á nuestro distinguido amigo cordial felicitación.

Después de algunos días despejados, de temperatura primaveral, ayer amaneció nublado y al anochecer, después de unas cuantas ráfagas de fuerte viento, cayó ligera llovizna.

El viento ha continuado con impetu cada vez mayor durante toda la noche, habiendo calmado al amanecer, y durante todo el dia han cruzado el horizonte densos nubarrones que á intervalos descargan una lluvia diminuta, apenas perceptible.

Es probable que todo esto sean preparativos para una próxima nevada.

En el zaguán de la Casa Consistorial se ha expuesto la relación de los jornales y materiales empleados en las obras que se han ejecutado por administración municipal durante los meses de Octubre y Noviembre últimos, cosa que no ha podido menos de llamar la atención de muchos, pues que mucho tiempo hacia que había desaparecido la tablilla á dicha publicación destinada. Importan dichas obras, según la mencionada relación expresa, la cantidad de 1352'45 pesetas.

A última hora se nos dice por teléfono, desde la barriada marítima, que el vapor «León de Oro» se divisa perfectamente, lo que nos hace suponer que antes de una hora estará ya fondeado en este puerto.

#### EN EL AYUNTAMIENTO

Sesión del dia 9 de Diciembre de 1897.

Celebró el Ayuntamiento la sesión ordinaria de la última semana en la noche del jueves de la misma bajo la presidencia del Sr. Alcalde, D. Antonio Palou, y siendo asistentes los concejales Sres. don Lorenzo Mayol, D. Pablo Mayol, D. Jaime Magraner, D. Juan Joy, D. Andrés Oliver, D. Guillermo Caualas, D. Pedro Antonio Martí y D. Miguel Arbona.

Dióse lectura al acta de la sesión anterior, y fué aprobada.

Leyóse igualmente la cuenta de las obras que se han ejecutado por administración municipal durante el mes de No-

viembre último. Enterado el Ayuntamiento acordó satisfacer el importe de la misma.

De comun acuerdo con el propietario de la finca nombrada *Can Pati*, de este término, se acordó dar la latitud que se crea conveniente al camino nombrado del *Camp Llarch*, en el trayecto que comprende la mentada finca en el espeso camino con el que linda, segregando de ella el terreno que se necesite para dicha obra, con la condición pero que ha de ser de cuenta de la Corporación municipal la construcción del muro de sostenimiento que con motivo de la reforma de que se trata sea necesario reconstruir en la finca de quese ha hecho mérito.

Y se levantó la sesión.

#### CULTOS SAGRADOS

*En la iglesia Parroquial.*—Mañana, dia 19, á las 9 y media exposición de S. D. M., tercia y la misa mayor con sermón por el Dr. D. José Pastor, Vicario; al anochecer el ejercicio de costumbre en honor del patriarca S. José.

Viernes, dia 24, á las cinco y media de la mañana se cantará prima, luego después el sermón de la *Calenda* que dirá el joven estudiante D. Miguel Roselló, seguidamente la misa mayor y el ejercicio de costumbre á S. Bartolomé.

#### Registro Civil

##### NACIMIENTOS.

Vurones 4.—Hembras 1.—Total 5.

##### MATRIMONIOS.

Dia 15.—D. Francisco Ferrer Gomila, soltero, con D.ª Antonia M.ª Bernat Canals, soltera.

Dia 16.—D. Juan Bta. Alcover Camari, soltero, con D.ª Rosa Bennaser Joy, soltera.

##### DEFUNCIONES

Dia 10.—D.ª Francisca Bernat Noguera, de 58 años, viuda, calle de San Bartolomé.

Dia 14.—D. Miguel Castañer Bernat, de 67 años, casado, calle de la Cruz.

Dia 15.—Isabel M.ª Colom Puig, de 2 años, calle del Capitán Angelats.

#### MOVIMIENTO DEL PUERTO

##### EMBARCACIONES FONDEADAS

Dia 13.—De Barcelona, en 10 horas, vapor Cataluña, de 662 ton., cap. don R. Terrasa, con 28 mar., pas. y efectos.

Dia 13.—De Torrevieja, en 3 días, balandra S. José, de 27 ton., pat. don P. Pamies, con 5 mar. y efectos.

##### EMBARCACIONES DESPACHADAS

Dia 11.—Para Andraitx, land International, de 27 ton., pat. D. E. Pujol, con 6 mar. y lastre.

Dia 13.—Para Barcelona, vapor Cataluña, de 662 ton., cap. D. R. Terrasa, con 30 mar. y efectos.

Suscripción para socorro de los damnificados por las inundaciones ocurridas en la provincia de Valencia en el mes de Noviembre de 1897, iniciada por D. Nicolás Cortés y D. Andrés Alberti, delegados del «Ateneo Mercantil» de Valencia.

	Ptas. Cts.
D. Nicolás Cortés, viajante de «La Solidez».	50'00
Sres. Andrés Alberti y Comp. <sup>a</sup>	50'00
D. Ramón Cortadellas, mayordomo de «La Solidez».	10'00
• Eduardo Rullan, contramaestre de «La Solidez».	5'00
• J. J. J.	10'00
• J. M.	10'00
Sres. Alberti Frontera y Comp. <sup>a</sup>	50'00
D. Jorge Frontera.	10'00
• Miguel Arbona.	10'00
• Gabriel Alberti.	10'00
Lorenzo Alou. Sastrería «La Isla de Cuba».	5'00
Jaime Orell, panadero.	4'00
Jaime Valls Bifa, Tienda Nueva.	5'00
Arnaldo Casellas, tienda de ferretería.	5'00
M. F.	5'00
José Fortea, fabricante de conservas.	5'00
Jaime Castañer, farmacéutico.	5'00
Ramón Cassanyas, fabricante de calzado.	10'00
Sres. Pizá, Fortea y Comp. <sup>a</sup> fabricantes de tejidos.	20'00
D. G. B. C.	5'00
Damian Enseñat Mayol, fabricante de tejidos.	25'00
Antonio Enseñat Caparó.	5'00
Juan Pizá.	5'00
José Fortea Pomar, fabricante de jabón.	4'00
Cristóbal Castañer.	4'00
P. Antonio Rullan, fabricante de tejidos.	5'00
Jaime Borrás, fabricante de calzado.	2'50
Juan Joy, fabricante de chocolate.	5'00
Antonio Martínez, fabricante de calzado.	5'00
Sebastián Pizá, fabricante de tejidos.	5'00
D. Jaime Colom Muntaner.	5'00
Jérónimo Estades.	10'00
Bernardo Fortea.	2'50
Total.	382'00

Continua abierta esta suscripción en casa de los señores iniciadores y en la Redacción de este periódico.

**DE ACTUALIDAD.**—En la tienda de artículos de escritorio *La Sinceridad* se ha recibido un rico y variadísimo surtido de sorpresas, tarjetas, cromos y pliegos de papel fantasía para felicitaciones. Véndense á precios sumamente módicos en relación á la bondad de los artículos en venta.

Se han recibido igualmente y puesto en venta diferentes fotografías del aspecto del muelle de Palma en el acto de la llegada del general Weyler y retratos del difunto Obispo de esta diócesis, Excmo. é Ilustre simo Sr. D. Jacinto María Cervera.

cosecha de algarrobas que les resarcía la falta de aceituna, sin comparar los rendimientos de uno y otro vegetal y seguían, como siguen muchos todavía, cuidando esmeradamente el olivo y de satendiendo al algarrobo.

Nuestro razonamiento no tiene réplica y en él nos apoyamos al recomendar el cultivo del algarrobo en los pueblos donde el olivo no vegeta á placer y, agostado por un calor excesivo, pierde sus cosechas.

Repetidas veces hemos preguntado á muchos colonos si preferirían que todos su olivos se convirtiesen en algarrobas y siempre nos han contestado afirmativamente. La consecuencia, pues, no puede ser más legítima.

#### II

##### CEREALES Y LEGUMINOSAS.

Basta recorrer esas extensas soledades de monte bajo, esas inmensas laderas y descarnadas lomas, situadas en las estribaciones de la cordillera Norte, donde campean algunos olivos seculares y almendros escarzos en medio de vastas y pobres cementerias para convencernos de la superioridad que lleva el algarrobo al cultivo de cereales y leguminosas allí continuado con una constancia digna de mejor suerte. Todos aquellos terrenos, unos tratados como *garrigas*, otros como *rotas*, y no pocos dados á aparcería, porque no pueden producir renta fija á causa de la insuficiencia de su rendimiento; pues, apenas dan tres ó cuatro semillas, y á veces ninguna, sumando miles de hectáreas.

#### CULTIVO PRÁCTICO DEL ALGARROBO

Y otra cosa no puede suceder, dada la escasez de lluvias primaverales y estivales, la naturaleza general de los terrenos de escaso fondo, ricos, en cal y silice, pobres en aluminio que los hace más secos. Allí, ni los cereales y leguminosas, ni el olivo, ni el almendro, pueden retribuir el cultivo por falta de elementos de vida que halla siempre el algarrobo por serle su clima propio y ser poco exigente. Luego en estos terrenos hay que abandonar el cultivo de herbáceas para plantear el del algarrobo con la seguridad de decuplicar el rendimiento.

No entramos á discutir si el algarrobo podría competir con los cereales en esas tierras de mucho fondo enclavadas en el centro de la Isla, porque no hay que pensar en el cultivo del algarrobo en campos desabrigados, donde la temperatura desciende hasta quemar los sembrados. Es evidente que les vencería en rendimiento si no se hallase expuesto á las heladas allí tan frecuentes, á las cuales no se acomoda fácilmente su pena de retroceder en un dia de nieve lo que hubiese adelantado en muchos años, como sucedió en 1891.

En agricultura es preciso no dejarse alucinar por las teorías de gabinete: hay que atender al clima de cada localidad y éste todavía se halla por estudiar. Y sin datos fijos nada puede concluirse ni resolverse. Advertencia á los que desprecian el estudio de la meteorología del campo.

#### III.

##### LA VID.

La vid debe ocupar siempre un puesto consi-

derable en el cultivo mallorquín. El clima, el suelo, las condiciones geológicas y comerciales, destinan á Mallorca á ser gran productora de vino. La vid, salvo el naranjo, es el único vegetal que puede disputar en riqueza el puesto al almendro, á la higuera y al algarrobo. En los terrenos feraces y en los abrigados podrá la vid dar rendimientos superiores á los del algarrobo; pero en los de segunda clase y de tercera, en los pedregales, en los peñasc

METEOROLOGÍA.-1.<sup>a</sup> quincena de Diciembre.

OBSERVATORIO DE D. JOSÉ RULLÁN PBO.—CALLE DE S. PEDRO

Día	TERMÓMETROS				MAÑANA		TARDE		VIENTO		Atmósfera		Ploio.	Evapómetro.	Observaciones					
	Mañan.	Tarde	Mañan.	Tarde	Ter. del Bar.	Bar. Mili.	Bar. G. es.	Bar. Mili.	Dirección	Fuerza	M. a Trd.	M. a Trd.	M. a Trd.	M. a Trd.						
	Max.	Min.	Max.	Min.	Seco. Hdo.	Seco. Hdo.	Max.	Min.												
1	14	7	17	16	12'8	10'8	15'2	13'2	12	765	12	763	N.	E.	»	»	D.	D.	1·0	
2	15	8	12	9	10'0	9'4	11'4	10'0	12	760	12	759	S.	S.	»	»	Ll.	C.	30'3	0·5 Granizo
3	16	6	10	6	7'8	7'0	10'4	8'0	11	759	N.	759	S.	S.	Li.	C.	5	1·5 Nieve		
4	10	7	10	8	9'8	8'4	10'0	7'4	11	760	14	759	S.	O.	T	S.	C.	C.	1·7	
5	9	3	11	9	10'0	8'0	11'8	8'6	12	760	13	759	S.	S.	S.	»	C.	C.	1·1	
6	11	8	13	9	9'8	8'0	13'0	11'0	12	764	13	765	S.	N.	»	»	C.	C.	0·9	
7	13	5	13	6	7'4	6'4	14'0	11'4	10	770	13	770	O.	N.	»	»	D.	D.	0·4	
8	14	7	15	10	11'4	10'0	15'2	12'8	11	770	13	769	N.	E.	»	»	D.	D.	1·1	
9	15	11	16	12	14'0	12'4	15'8	13'0	13	764	12	768	O.	E.	»	»	C.	D.	0·9	
10	16	12	16	12	13'8	11'9	15'8	13'0	12	765	12	765	N.	O.	»	»	D.	D.	0·7	
11	16	10	16	12	10'4	18'0	11'0	12	765	12	766	O.	S.	»	»	D.	D.	1·0		
12	17	8	18	8	9'4	8'4	17'8	15'0	12	766	12	768	N.	E.	»	»	D.	D.	1·0	
13	18	11	17	14	15'2	13'2	16'0	13'8	12	767	13	767	E.	N.	»	»	D.	D.	1·6	
14	17	12	17	13	14'4	12'6	16'4	14'0	13	764	14	765	N.	N.	S.	D.	D.	D.	1·8	
15	17	12	18	13	15'4	13'4	17'4	15'0	13	767	14	767	E.	E.	»	»	D.	C.	1·7	

NOTA. Cuando la casilla de la fuerza de los vientos esté en blanco indica que la corriente era apenas perceptible, la S. indica que es suave, la F. fuerte, la T. tempestuoso y la U. uracanado. El estado del cielo, en la casilla Atmósfera, se señala por las iniciales: D. que indica despejado y C. cubierto. Las horas de observación son: á las 9 de la mañana y á las 3 de la tarde. Los termómetros están á la sombra.

OTRA. En el observatorio del Faro de la Punta Grossa, los instrumentos están á 101 metros 620 milímetros sobre el nivel del mar.

Los anuncios que se inserten en esta sección pagarán: Hasta tres incisos á razón de 0·05 pesetas la línea; hasta cinco inserciones á razón de 0·03 pesetas, y de cinco en adelante á razón de 0·02 pesetas. El valor mínimo de un anuncio, sea cual fuere el número de líneas de que se componga, será de 0·50 pesetas. Las líneas, de cualquier tipo sea la letra, y los grabados, se contarán por tipos del cuerpo 12 y el ancho será el de una columna ordinaria del periódico.

Los anuncios mortuorios por una sola vez pagarán: Del ancho de una columna 1·50 ptas., del de dos 3 ptas., y así en igual proporción.

En la tercera plana los precios son dobles, y triples en la segunda.

Los comunicados y anuncios oficiales pagarán á razón de 0·05 pesetas y los reclamos á razón de 0·10 ptas., la linea del tipo en que se compongan, siendo menor del cuerpo 12, y de éste si es mayor.

Los suscriptores disfrutarán una rebaja de un 25 por ciento.

## Sección de Anuncios

# Calendarios Americanos y del Zaragozano

## AGENDAS DE BUFETE PARA EL AÑO 1898.

Se ha recibido y puesto en venta variadísimo surtido en la tienda de artículos de escritorio de LA SINCERIDAD, --San Bartolomé, 17,--SÓLLER.

RON SUPERIOR  
LEGÍTIMO DE PUERTO-RICO  
á 7 Reales litro.

Se vende en casa de Pedro Antonio Pizá,—Calle del Pastor,—SÓLLER.

L' UNION

Compañía francesa de seguros contra incendios fundada en 1828

Esta Compañía, LA PRIMERA DE LAS COMPAÑIAS FRANCESAS DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS POR LA IMPORTANCIA DE SU CARTERA, asegura además del riesgo de incendio, los daños que pueden ocasionar la caída del rayo, la explosión de gas de alumbrado, del vapor, de LA DINAMITA Y OTROS EXPLOSIVOS.

Capital social . . . . .	10.000.000	Francos
Reservas . . . . .	8.703.000	"
Primas á cobrar . . . . .	74.287.038	"
Total . . . . .	92.992.038	"
Capitales asegurados . . . . .	15.127.713.242	"
Sienestros pagados . . . . .	194.000.000	"

**SEGURO DE COSECHAS**

Esta antigua Compañía asegura también contra el incendio, los de trigo, cebada y avena, tanto en pie como segadas, en gavillas y sobre la era.

Sucursal española: Barcelona, Paseo de Colón y calle Merced, 20, 22 y 24.—Director, M. Gés.—Subdirector en Mallorca: B. Homar, Samartina, 16, Palma.—Agente en Sóller, Arnaldo Casellas, Luna, 17.

Desea venderse una casa cómoda, nueva y espaciosa, situada en la calle del Padre Baró, de esta villa.

Dará informes Sebastian Sbert, calle del Pastor n.º 47.—SÓLLER.

Solares en venta en la calle de Isabel II y en la de Raimundo Lulio. En los sitios denominados Ca'n Peña y Ca'n Bauzá, existen varios de la capacidad que quiera el comprador.

Darán razón en la calle de Bauzá n.º 15.

**JOSÉ PONS**  
18 Route Nationale, 18  
CETTE (Hérault)

Aduanas, transportes, comisión, consignación y tránsito  
A PRECIOS MODERADOS

Naranjos y limoneños. Los hay de diferentes tamaños, hermosos, lozanos y de clases escrupulosamente escogidas, en el vivero de Guillermo Rullan y Estades, Huerto del Convento.—Sóller.

GRAN ALMACÉN DE LIBROS

DE  
LUIS FÁBREGAS  
BROSSA-22-PALMA.

Surtido completo de toda clase de libros antiguos y modernos. No compréis ninguna obra de lujo sin visitar antes esta casa, pues las hallareis ricamente encuadradas desde un 25 hasta 60 por 100 de rebaja sobre su valor total.

En las ediciones de lujo que tuviesen que pedirse al continente por haberse agotado la existencia en esta casa, se rebajará cuando menos un 20 por 100.

Se compran libros en pequeñas y grandes partidas.

Ventas al contado y á plazos.

**PANADERÍA  
DEL MORO VIEJO**  
DE  
Bartolomé Castañer Deyá  
SINDICATO 163—TAHONA N.º 48  
PALMA DE MALLORCA

PREMIADO CON MEDALLA DE ORO  
EN LA «EXPOSICIÓN BALLEAR»—SÓLLER-1897

Esta antigua y acreditada panadería envia semanalmente grandes pedidos de pastas especiales para la villa de Sóller, como son: cocas, craspells, galletas y similares.

Se dá comisión á las tiendas y vendedores.

**DAMIAN FRONTERA  
MAYAGUEZ-(Puerto-Rico).**

Almacén de calzado de todas clases y objetos de peletería. Importaciones directas de los principales mercados del mundo, renovados quincenalmente. Fábricas de curtidos y de calzado ventajosamente conocidas, por la excelencia de sus manufacturas en toda la Provincia.

VENTAS AL POR MAYOR

SERVICIO DECENAL

ENTRE  
SÓLLER, BARCELONA, CETTE  
Y VICE-VERSA

por el magnífico y veloz vapor

LEÓN DE ORO

Salidas de Sóller para Barcelona: los días 10, 20 y último de cada mes.

Salidas de Barcelona para CETTE: los días 1, 11 y 21 de id. id.

Salidas de CETTE para Barcelona: los días 5, 15 y 25 de id. id.

Salidas de Barcelona para Sóller: los días 6, 16 y 26 de id. id.

EN SÓLLER.—D. Guillermo Bernat, calle del Príncipe n.º 24.

EN BARCELONA.—Sres. Rosich Carlos y Comp.ª, Paseo de la Aduana, 25.

EN CETTE.—D. Guillermo Colom, Quai Commandant Samary-5.

EN LA FINCA

Es Plá d'en Bieleta

DE D. Jaime Orell

existe un extenso vivero, en el cual podrán escoger las personas que deseen hacer nuevas plantaciones en sus huertos, NARANJOS Y LIMONEROS de clases superiores y de todos tamaños.

Vencidas las dificultades que habíanse presentado siempre para el transporte rápido y económico á Francia de los naranjos de jardín, tan solicitados por los sollerenses que quieren complacer á aquellos de sus parroquianos que desean adquirir esta clase de frutales de adorno, en lo sucesivo por el insignificante precio de 15 REALES uno, podrán tenerlos en el muelle de CETTE.

Diríjanse los pedidos á José Pizá (á Parriñola, calle de la Rectoría, SÓLLER).

FOTÓGRAFO

DE PALMA.

Participa al público de Sóller, que en adelante pasará á domicilio para los trabajos que tengan á bien encargarle, como son: grupos de familias, retratos de enfermos, paralíticos y difuntos, y toda clase de trabajos en fotografía.

Para consultas y encargos en la imprenta de este periódico, donde también encontrarán una colección completa de vistas de Mallorca.

En Palma, Conquistador, 28.

Se retrata lo mismo de día que de noche.

PRECIOS ECONÓMICOS

SÓLLER.—Imp de